

Millefiori®  
M I L A N O

Millefiori s.r.l.  
via Cesare Cantù 1  
20123 Milano  
Showroom-via Palermo, 8-20121 Milano  
www.millefiorimilano.com

1994年、イタリア・ミラノで創設。"Air Design"のコンセプトのもと、ルームフレグランスアイテムを中心に、理想的で上質なライフスタイルを楽しむための様々な商品を生み出しています。創業者Alessandro Rolandiの香りへの情熱と創造性により作り出される上質な香りとスタイリッシュな器の組み合わせはユニークで、美しく斬新なアイデアは世界中から注目されています。



もっと見つかる!!  
Millefiori (ミッレフィオーリ)  
商品をご紹介します。

日本総代理店  
株式会社 エトランジェ ディ コスタリカ  
721-0954 広島県福山市卸町3-16  
tel:084-981-1633 fax:084-981-1655  
MF01-201409

- 予告無く仕様及び価格を変更する場合がございます。
- 輸入品のため品切れ・製造終了の際はご了承下さい。
- 印刷のため、実物と異なる場合がございます。



mettre le courrier à la poste  
le courrier est arrivé

[www.etrangerdicostarica.com](http://www.etrangerdicostarica.com)

## NATURAL FRAGRANCES EMOTIONAIR

Light, colourful ideas, like fresh and natural aromas  
in all the lively shades of water, wood, and fruit.  
Stolen sensations, recalling the light-heartedness  
that belongs to us, from our very origins.



18.672



ふと香りを感じた時、ある人や場所を思い出す、  
懐かしさを覚える、その時の想いがよみがえる…。

そんな記憶や感情をも刺激し、

目に見えないのに存在感を放つ、不思議な「香り」。

空間や人のイメージをエスコートする

質のいい香りを、

Millefioriはさまざまな形でプロデュースしていきます。

エアーデザイナーとして、

あなたの感覚のすみすみへ、

あの人の記憶の中へ。

### AIR DESIGNERS

Your own style in your own space, conveyed by a harmony of forms, colours, and materials. But soft notes of fragrance drifting through air also evoke a precise olfactory experience. That's precisely why Millefiori is here: to create scents that are in harmony with individuals and their environments, that are able to express sensations, desires, and inner atmospheres. We devote all of our passion and experience to this search, carefully crafting the quality of the essences, their naturalness, and even the way they are delivered. That's why we like to call ourselves 'air designers'.

Millefiori®  
M I L A N O



**Line Up of Natural**  
ナチュラルラインナップ

[ナチュラル]シリーズ

花やフルーツなど、自然の恵みを洗練された香に。

自然の輝きから発想を得たMillefioriの

ベーシックライン。

**Fragrance Diffuser**  
フレグランスディフューザー

時にはやさしい香りを放つフレグランスとして、  
時にはシンプルモダンなインテリアとして。  
花束を活けたようなスティックから  
香りを拡散させ、空間を彩るアイテム。  
ギフトとしても活躍します。  
また各種リフィルも取り揃えております。



250ml  
専用リフィル

100ml

500ml

250ml

**Millefiori**  
MILANO

**Water Soluble Fragrance**  
水溶性アロマオイル

自然の恵みを彷彿させる香りのエッセンスを凝縮した  
水溶性アロマオイル。  
加湿器や超音波式ディフューザー、アロマバーナーなどで  
お部屋の空気をナチュラルな香りに替えてくれます。



**Scented Sachet**  
センテッドサシェ

クローゼットに、バッグの中に、お部屋の一部に。  
あらゆるシーンにフィットする、かわいいサシェのライトな香り。  
ふとした瞬間にいい香りがあるシアワセを、  
好きなものや場所にちりばめることができます。



**Scent of Natural**  
ナチュラルシリーズ香りの紹介

**Pompelmo**  
グレープフルーツ

シチリアの太陽の光をたっぷり浴びた、柑橘  
系の爽やかな香り。



Top Note	オレンジ / フチグレイ / グレープフルーツ レモン
Middle Note	ラベンダー / セラニウム / ローズ / バイオレット シフラン
Last Note	ムスク / トンカベーンズ

フレッシュ・シトラス系

**Mango & Papaya**  
マンゴ&パパイヤ

南国の自然をイメージさせる、甘く情熱的な  
香り。



Top Note	ピーチ / ブラックカラント / グレープフルーツ
Middle Note	スズラン / ローズ / シラズミン
Last Note	バニラ / アンバー / ムスク

フルーティ系

**Green Tea**  
グリーンティー

新緑の春の豊かさを思わせる、凛とした上品  
な香り。



Top Note	オレンジ / 茶葉 / レモンピール
Middle Note	セラニウム / ローズ / ラベンダー / バイオレット セージ / ホワイトフローラー
Last Note	セダーウッド / バチヨリ

フレッシュ・シトラス系

**Fresh Lavender**  
フレッシュラベンダー

ゆったりとした安らぎと幸せを与える、スタン  
ダードな香り。



Top Note	ラベンダー / アイビーリーフ
Middle Note	ジャズミン / ローズ / サンダルウッド
Last Note	バニラ / ホワイトムスク / トンカベーンズ

フラワー系

**Rose Bouquet**  
ローズブーケ

エレガントで、たおやかな女性を彷彿させる  
フェミニンでフローラルな香り。



Top Note	セラニウム / ベルガモット / ソーンクレー
Middle Note	ローズ / バイオレット / スズラン
Last Note	アンバー / サンダルウッド / セダーウッド

フラワー系

**Melody Flowers**  
メロディーフラワー

色とりどりの花々とエキゾチックなスパイス  
が奏でる、甘く穏やかな香り。



Top Note	エレミ / ナメダ / ベルガモット / タンジジン グレープフルーツ / パーペリット
Middle Note	ローズ / ジャズミン / スズラン / グリーンリーフ シナモン
Last Note	セダーウッド / クマリン バニラ / ムスク

スイート系

**Millefiori**  
MILANO

**Sea Shore**  
シーショア

透き通った青い海と、爽快な青空をイメージ  
した、清涼な香り。



Top Note	スズラン / ベルガモット / ビターオレンジ / ライム レフトタンジジン
Middle Note	バーボンセラニウム / メロン / ローズワリー スターアニス / クラリセージ / ブラックカラント
Last Note	バチヨリウッド / セルト / ホワイトムスク

マリン系

**Cold Water**  
コールドウォーター

爽やかさの中に甘さとスパイスが秘められ  
た、魅惑的な大人の香り。



Top Note	ユーカリ / ロングリーフパイン / グレープフルーツ グリーンタンジジン / ベルガモット / ミントクレス
Middle Note	バーボンセラニウム / スズラン / クラリセージ シチー / ホワイトムスク / ローズワリー / クラップ
Last Note	ホワイトムスク / セダーウッド

マリン系

**Fiori di Cotone**  
コットンフラワー

優しいコットンフラワーの中に、ほのかにム  
スクを感じる、ピュアな香り。



Top Note	ライラック / オレンジ / ライトジャズミン フチグレイ
Middle Note	イエローピーチ / バイナップル / ラズベリー パワフルフロー / イランイラン
Last Note	セダーウッド / ローズウッド / カイアックウッド ホワイトムスク

フラワー系

**Sandalo Bergamotto**  
ベルガモット

南イタリアの美しい自然を思わせる、フレッ  
シュで清々しいシトラス系の香り。



Top Note	ラベンダー / グレープフルーツ ベルガモット / レモン
Middle Note	レンドフルーツ / マートル / コリアンダー ジャズミン / キヤラウェイ
Last Note	カイアックウッド / サンダルマイソール / バチヨ リ / ムスク

ウッディースパイス系

**Fiori d'Orchidea**  
オーキッド

闊やダマスクローズの花束を思わせる、フ  
レッシュで上品な香り。



Top Note	ピーチ / レモン / フォイグロフ / タンジジン フラム
Middle Note	オーキッド / ダマスクローズ / アイリス / シクラメン
Last Note	アンバー / サンダルウッド / ムスク / セダーウッド

フラワー系

**Grape Cassis**  
グレープカシス

グレープの中にニラやムスクの香りがか  
地よい、鮮やかでドラマティックな香り。



Top Note	シトラス / グレープ / カシス / スズラン
Middle Note	ホメグラネート / ビーチフロラム / バニラ
Last Note	ベチバー / ムスク

フルーティ系



006 Milano-Italy

### Fragrance Diffuser

アロマリキッドの入った瓶に木製のスティックを差し込んで。  
スティックににじんだほのかな香りが、  
やさしく空間に広がります。

フレグランスディフューザー/S  
3,000yen+税  
ボトルサイズ:φ50x111H  
パッケージ:62Wx62Dx255H  
容量:100ml  
スティック:245mm(7本入)  
成分:アルコール・香料・色素  
イタリア製  
約2ヶ月程度香りが続きます。  
環境によって若干異なります。  
交換用スティック  
STK-NS-001



フレグランスディフューザー/M  
5,000yen+税  
ボトルサイズ:φ67x145H  
パッケージ:70Wx70Dx305H  
容量:250ml  
スティック:300mm(8本入)  
成分:アルコール・香料・色素  
イタリア製  
約4ヶ月程度香りが続きます。  
環境によって若干異なります。  
交換用スティック  
STK-NM-001



フレグランスディフューザー/L  
8,000yen+税  
ボトルサイズ:φ80x186H  
パッケージ:90Wx90Dx355H  
容量:500ml  
スティック:350mm(12本入)  
成分:アルコール・香料・色素  
イタリア製  
約6ヶ月程度香りが続きます。  
環境によって若干異なります。  
交換用スティック  
STK-NL-001



STK-NS-001  
交換用スティック  
600yen+税  
サイズ:250mm  
7本入

STK-NM-001  
交換用スティック  
700yen+税  
サイズ:300mm  
8本入

STK-NL-001  
交換用スティック  
800yen+税  
サイズ:349mm  
12本入

スティックの本数を変えると、香りの微調整ができます。  
時々スティックを上下入れ替えますと香りが蒸散されやすくなります。

### Fragrance Diffuser フレグランスディフューザー



008 Milano-Italy

### Millefiori MILANO







010 Milano-Italy

### Fragrance Diffuser Refill

フレグランスディフューザー専用リフィル。  
スタイリッシュで個性的なディフューザーに入れて香りを愉しめます。  
お気に入りの香りが、空間に存在感を与えてくれます。



お好きなディフューザーにもご使用  
いただけます。

フレグランスディフューザー  
専用リフィル/250ml  
2,800yen+税  
ボトルサイズ:φ55x145H  
容量:250ml  
成分:アルコール・香料・色素  
イタリア製



### Fragrance Diffuser Refill フレグランスディフューザー専用リフィル

**Pompeo**  
グレープフルーツ



250ml  
DIF-25-003

**Mango & Papaya**  
マンゴ&パパイヤ



250ml  
DIF-25-004

**Green Tea**  
グリーンティー



250ml  
DIF-25-011

**Fresh Lavender**  
フレッシュラベンダー



250ml  
DIF-25-012

**Rose Bouquet**  
ローズブーケ



250ml  
DIF-25-018

**Melody Flowers**  
メロディーフラワー



250ml  
DIF-25-021

012 Milano-Italy

Millefiori  
MILANO

**Sea Shore**  
シーショア



250ml  
DIF-25-007

**Cold Water**  
コールドウォーター



250ml  
DIF-25-008

**Fiori di Cotone**  
コットンフラワー



250ml  
DIF-25-014

**Sandalo Bergamotto**  
ベルガモット



250ml  
DIF-25-017

**Fiori d'Orchidea**  
オーキッド



250ml  
DIF-25-024

**Grape Cassis**  
グレープカシス



250ml  
DIF-25-025

www.millefiorimilano.jp 013



014 Milano-Italy

### Water Soluble Fragrance

加湿器や超音波式ディフューザー・アロマバーナーなどに水溶性アロマオイルを数滴おとして、ナチュラルな香りをお楽しみください。



セラミックバーナー  
2,500yen+税  
サイズ約90Wx105Dx120H  
中国製

BRN-E-001

BRN-E-002



ティーキャンドル  
400yen+税  
サイズ約φ40x18H  
燃焼時間約4時間  
入数10個  
ドイツ製

CDL-TL-001

水溶性アロマオイル  
2,000yen+税  
ボトルサイズφ30x80H  
パッケージ50Wx50Dx110H  
容量15ml  
成分 分水乳化剤・香料  
イタリア製



●加湿器(タンクに水道水を入れて使用するタイプ)や超音波式ディフューザー、アロマバーナーに対応。

### Water Soluble Fragrance

水溶性アロマオイル

**Pompelmo**  
グレープフルーツ



7FI-15-003



**Mango & Papaya**  
マンゴ&パパイヤ



7FI-15-004



**Green Tea**  
グリーンティー



7FI-15-011



**Fresh Lavender**  
フレッシュラベンダー



7FI-15-012



**Sea Shore**  
シーショア



7FI-15-007



**Cold Water**  
コールドウォーター



7FI-15-008



**Fiori di Cotone**  
コットンフラワー



7FI-15-014



**Sandalo Bergamotto**  
ベルガモット



7FI-15-017



**Rose Bouquet**  
ローズブーケ



7FI-15-018



**Melody Flowers**  
メロディーフラワー



7FI-15-021



**Fiori d'Orchidea**  
オーキッド



7FI-15-024



**Grape Cassis**  
グレープカシス



7FI-15-025



016 Milano-Italy

www.millefiorimilano.jp 017





018 Milano-Italy

### Scented Sachet

クローゼットやシューズボックスなど、  
お好きな場所に、掛けたり、置いたり。  
キュートな姿でやさしい香りを届けます。



センテッドサシェ(1個入)  
1,200yen+税  
サイズ:75Wx25Dx90H  
パッケージ:95Wx25Dx100H(PP)  
入数:1pcs.  
イタリア製

センテッドサシェ(2個入)  
2,400yen+税  
サイズ:75Wx25Dx90H  
パッケージ:80Wx45Dx115H(箱)  
入数:2pcs.  
イタリア製

### Scented Sachet

センテッドサシェ

**Pompeimo**  
グレープフルーツ



SAC-B-003 (2個入) SAC1-B-003 (1個入)

**Mango & Papaya**  
マンゴ&パパイヤ



SAC-B-004 (2個入) SAC1-B-004 (1個入)

**Green Tea**  
グリーンティー



SAC-B-011 (2個入) SAC1-B-011 (1個入)

**Fresh Lavender**  
フレッシュラベンダー



SAC-B-012 (2個入) SAC1-B-012 (1個入)

**Rose Bouquet**  
ローズブーケ



SAC-B-018 (2個入) SAC1-B-018 (1個入)

**Melody Flowers**  
メロディーフラワー



SAC-B-021 (2個入) SAC1-B-021 (1個入)

020 Milano-Italy

Millefiori  
MILANO

**Sea Shore**  
シーショア



SAC-B-007 (2個入) SAC1-B-007 (1個入)

**Cold Water**  
コールドウォーター



SAC-B-008 (2個入) SAC1-B-008 (1個入)

**Fiori di Cotone**  
コットンフラワー



SAC-B-014 (2個入) SAC1-B-014 (1個入)

**Sandalo Bergamotto**  
ベルガモット



SAC-B-017 (2個入) SAC1-B-017 (1個入)

www.millefiorimilano.jp 021



**Caution**  
使用上の注意

水、森、果物、花…自然界をただよう香りは、私たちの感覚を刺激し、陽気さや元氣、記憶などを呼び起こします。その香りを手軽に、身近に楽しめるよう、様々なカタチに変えた、ミッレフィオーリのフレグランス。

この製品を安全にお楽しみいただくために、以下の注意書きをよくお読みのうえ正しくお使いください。

**【取扱上の注意】**

フレグランスディフューザー/専用リフィル  
●液体は可燃性です。火気のそばでは使用しないでください。  
●他の液体と混ぜて使用しないでください。  
●スティックの取扱には十分お気を付けてください。  
●お子様やペットの手の届かない所でご使用ください。



**【製品及び商品説明/注意事項について】**

●製品には天然素材を使用しておりますので若干の色や形の差がございますが、品質には問題ございません。  
●商品は香りを楽しむものでありアロマセラピーの効果はございません。

**【航空機内への持ち込み/注意事項について】**

●フレグランスディフューザー及び専用リフィルはアルコール成分が含まれているため危険品に相当します。国際線・国内線の航空機内への持ち込み・お預けはできませんのでご注意ください。

022 Milano-Italy

Millefiori  
MILANO

水溶性アロマオイル  
アロマバーナーでのご使用の際は下記にご注意ください。  
●必ずアロマバーナーをご使用下さい。  
●空焚きするとアロマバーナーが割れたり、焦げ付いたりすることがございますのでご注意ください。  
●アロマバーナーにヒビや亀裂が入った場合は、安全の為ご使用をおやめください。  
●火気使用中は高温になりますので、やけどにご注意ください。  
●燃えやすい物の近くや、熱に弱い材質の家具・床等の上では使用しないでください。  
●火をつけたままその場を離れないでください。  
●長時間の連続使用は避け、ご使用中は換気を心掛けてください。  
●連続使用される場合は、2時間を目安にお使いください。  
●風のある場所や、お子様やペットからは離してご使用ください。



加湿器・アロマディフューザーでのご使用の際は下記にご注意ください。  
●アロマオイル不可の加湿器には絶対にご使用しないでください。  
故障の原因になります。  
●加湿器に水を張り、数滴たらしめてご使用ください。  
（目安：水500mlに対して10滴程度）  
●全てのアロマ対応製品での使用テスト及び使用保証はしておりません。  
●肌に直接オイルが触れないようにご注意ください  
●飲物ではありません。  
●浴槽に入れて使用しないで下さい。  
●香りの強弱は、加湿器の能力・部屋の大きさ・好みなど様々な要因で異なります。  
香りの強弱を感じましたら、お好みに応じて投入量を調整してご使用下さい。  
●塗装面・プラスチック・衣服などに付けると、シミになったり塗装が剥がれる恐れがあります。  
●使用後はキャップをしっかりとめて、直射日光、高温多湿の場所での保管は避けて下さい。  
●小さいお子様、ペットの手の届かない所で、使用、保管して下さい。  
●用途以外に使用しないで下さい。

センテッドサシェ  
●塗装面やプラスチック面に直接置いたり、衣類などの布面に長時間触れたりすると、シミになる恐れがございますのでご注意ください。



**【保存上の注意】**

●直射日光のあたる場所に置かないようにしてください。  
●火のそばに置かないようにしてください。  
●お子様やペットの手の届かない場所に保管してください。  
●高温多湿をさけて保管してください。  
●ボトルを保管する際には、必ず立てた状態で保管してください。

**【使用上の注意】**

●肌に付着した場合、大量の水と石けんで洗い流して下さい。  
●眼に入った場合、ただちに多量の水で洗い流し医師の診察を受けて下さい。  
●誤って飲み込んだ場合、無理に吐かせようとせず、速やかに医師の診察を求めて下さい。  
●異常が残る場合は商品・ラベルを持参し医師に相談して下さい。  
●香りにアレルギーのある方は、ご使用をお避けください。  
●通常の用途以外には使用しないでください。

www.millefiorimilano.jp 023



**エトランジェ ディ コスタリカ Millefiori 取扱店舗**

- Millefiori 直営店 -  
【Millefiori 表参道ヒルズ店】東京都渋谷区神宮前4-12-10 表参道ヒルズ B2F tel:03-6804-2993  
【Millefiori 東急百貨店 渋谷駅・東横店】東京都渋谷区渋谷2-24-1 南館8F tel:03-3477-4483 (代表)  
【Millefiori 池袋サンシャインシティ店】東京都豊島区東池袋3-1-1 専門店街アルパ B1F tel:03-6914-0781  
【Millefiori 品川プリンスホテル店】東京都港区高輪4-10-30 品川プリンスホテル アネックスタワー 1F tel:03-5422-7400  
【Millefiori エキュート赤羽店】東京都北区赤羽1-1-1 JR赤羽駅 北改札内 tel:03-3903-9019  
【Millefiori 新宿高島屋店】東京都渋谷区千駄ヶ谷5-24-2 新宿高島屋 3F tel:03-6380-6351  
【Millefiori 町田東急ツインズ店】東京都町田市原町田6-4-1 町田東急ツインズ EAST 2F tel:042-728-2071  
【Millefiori 二子玉川店】東京都世田谷区玉川3-17-1 玉川高島屋S-C 南館 1F tel:03-5797-2530  
【Millefiori 上野松坂屋店】東京都台東区上野3-29-5 松坂屋上野店 本館 2F tel:03-5807-1876  
【Millefiori 名古屋松坂屋店】愛知県名古屋市中区栄3-16-1 松坂屋名古屋店 北館 1F tel:052-264-2894  
【Millefiori 阪急西宮ガーデンズ店】兵庫県西宮市高松町14-2-186 阪急西宮ガーデンズ 1F tel:0798-62-4131  
【Millefiori 大丸梅田店】大阪府大阪市北区梅田3-1-1 大丸梅田 3F tel:06-6347-6180  
【Millefiori 大丸心斎橋店】大阪府大阪市中央区心斎橋筋1-7-1 大丸心斎橋北館 11F tel:06-6251-8520  
【Millefiori なんばパークス店】大阪府大阪市浪速区難波中2-10-70 なんばパークス 3F tel:06-6568-9501

- 【Millefiori 岡山さんずて店】岡山県岡山市北区駅元町1-25 岡山駅西口ビル 2Fさんずて岡山 tel:086-214-0014  
【Millefiori アミュプラザ博多店】福岡県福岡市博多区博多駅中央街1-1 アミュプラザ博多 2F tel:092-409-6830  
【Millefiori インキューブ天神店】福岡県福岡市中央区天神2-11-3 ソラリアステージビル 3F tel:092-406-8066 (代表)  
【Millefiori ラシック福岡天神店】福岡県福岡市中央区天神2-1-1 福岡三越ラシック B1F tel:092-406-6211

**エトランジェ ディ コスタリカ 直営店**

- 【エトランジェ ディ コスタリカ ユーロ・ライフスタイルショップ】  
東京都港区六本木5-17-1B1F/AXISビル tel:0120-777-519 (日曜定休)  
【大坂ハービスPLAZA ENT店】大阪府大阪市北区梅田2-2-22 ハービスPLAZA ENT 3F tel:06-4797-3230  
【福山店】広島県福山市三吉町南1-11-25 tel:084-975-7705 (木曜定休)

エトランジェ・ディ・コスタリカ Millefiori オフィシャルサイト [www.millefiorimilano.jp](http://www.millefiorimilano.jp)

Millefiori公式@MillefioriJapan Etrangeredicostarica facebook